

REGIONE PIEMONTE BU26 27/06/2019

TELT Tunnel Euralpin Lyon Turin - Torino

PRESTAZIONI DI ASSISTENZA AL RECLUTAMENTO DEL PERSONALE

Allegato

Bando di gara - Servizi di pubblica**utilità Servizi****Legal Basis:**

Direttiva 2014/25/UE

Sezione I: Ente aggiudicatore**I.1) Denominazione e indirizzi**

Tunnel Euralpin Lyon

Turin SAS

Savoie Technolac - Bâtiment Homère - 13 allée du Lac de Constance - CS 90281

Le Bourget du Lac

73375

Francia

Persona di contatto: Fonction contrats

Tel.: +33 479685650

E-mail: fonction.contrats@telt-sas.com

Fax: +33 479685683

Codice NUTS: FRK27

Indirizzi Internet:

Indirizzo principale: www.telt-sas.com

Indirizzo del profilo di committente: <https://telt.achatpublic.com/accueil/>

I.2) Appalto congiunto**I.3) Comunicazione**

I documenti di gara sono disponibili per un accesso gratuito, illimitato e diretto presso: <https://telt.achatpublic.com/accueil/>

Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'indirizzo sopraindicato

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:

<https://telt.achatpublic.com/accueil/>

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate all'indirizzo sopraindicato

I.6) Principali settori di

attività Servizi

ferroviari

Sezione II: Oggetto**II.1) Entità****dell'appalto****II.1.1) Denominazione:**

PRESTAZIONI DI ASSISTENZA AL RECLUTAMENTO DEL PERSONALE

Numero di riferimento: MS 18 - Recrutement

II.1.2) Codice CPV principale

79600000

II.1.3) Tipo di appalto

Servizi

II.1.4) Breve descrizione:

Lo scopo del presente appalto pubblico è la realizzazione di prestazioni di assistenza al reclutamento di personale.

II.1.5) Valore totale stimato

Valore, IVA esclusa: 440 000.00 EUR

II.1.6) Informazioni relative ai lotti

Questo appalto è suddiviso in lotti: sì

Le offerte vanno presentate per tutti i lotti

II.2) Descrizione

II.2.1) Denominazione:

Reclutamento diretto in

Francia Lotto n.: 1

II.2.2) Codici CPV supplementari

79600000

II.2.3) Luogo di esecuzione

Codice NUTS: FRK27

II.2.4) Descrizione dell'appalto:

Lo scopo del presente lotto 1 è la realizzazione di prestazioni di assistenza al reclutamento diretto presso le sedi di TELT in Francia.

II.2.5) Criteri di aggiudicazione

I criteri indicati di seguito

Criterio di qualità - Nome: Valore tecnico /

Ponderazione: 65 Prezzo - Ponderazione: 35

II.2.6) Valore stimato

Valore, IVA esclusa: 110 000.00 EUR

II.2.7) Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro o del sistema dinamico di acquisizione

Durata in mesi: 24

Il contratto d'appalto è oggetto di

rinnovo: sì Descrizione dei rinnovi:

La durata del presente appalto pubblico viene fissata a due anni a decorrere dalla data della notifica al Titolare. Questo appalto pubblico è tacitamente rinnovabile due volte per un anno (vale a dire un massimo di quattro anni), a meno che non venga risolto esplicitamente da TELT almeno tre mesi prima della fine dell'appalto pubblico.

II.2.10) Informazioni sulle varianti

Sono autorizzate varianti: no

II.2.11) Informazioni relative alle opzioni

Opzioni: no

II.2.12) Informazioni relative ai cataloghi elettronici

II.2.13) Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi

dell'Unione europea: sì Numero o riferimento del progetto:

TENT-T (reti trans-europee): progetto n. 2014-EU-TM-0401-M

II.2.14) Informazioni complementari

Il presente Lotto n°1 costituisce un accordo-quadro pluriaggiudicatario, con appalti successivi, senza importo minimo e con un importo massimo di 110 000€

tasse escluse sulla durata totale del contratto rinnovo incluse , ai sensi degli articoli L2125-1-1°, da R2162-1 a R2162-6 e R2162-7 e R2162-12 del Codice della commessa pubblica. Sarà aggiudicato ad almeno 2 e non più di 3 offerenti.

II.2) **Descrizione**

II.2.1) **Denominazione:**

Reclutamento diretto Italia
Lotto n.: 2

II.2.2) **Codici CPV supplementari**

79600000

II.2.3) **Luogo di esecuzione**

Codice NUTS: ITC11

II.2.4) **Descrizione dell'appalto:**

Lo scopo del presente lotto 2 è la realizzazione di prestazioni di assistenza al reclutamento diretto presso le sedi di TELT in Italia

II.2.5) **Criteri di aggiudicazione**

I criteri indicati di seguito
Criterio di qualità - Nome: Valore tecnico /
Ponderazione: 65 Prezzo - Ponderazione: 35

II.2.6) **Valore stimato**

Valore, IVA esclusa: 110 000.00 EUR

II.2.7) **Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro o del sistema dinamico di acquisizione**

Durata in mesi: 24

Il contratto d'appalto è oggetto di rinnovo: sì Descrizione dei rinnovi:

La durata del presente appalto pubblico viene fissata a due anni a decorrere dalla data della notifica al Titolare. Questo appalto pubblico è tacitamente rinnovabile due volte per un anno (vale a dire un massimo di quattro anni), a meno che non venga risolto esplicitamente da TELT almeno quattro mesi prima della fine dell'appalto pubblico.

II.2.10) **Informazioni sulle varianti**

Sono autorizzate varianti: no

II.2.11) **Informazioni relative alle opzioni**

Opzioni: no

II.2.12) **Informazioni relative ai cataloghi elettronici**

II.2.13) **Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea**

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: sì Numero o riferimento del progetto:

TENT-T (reti trans-europee): progetto n. 2014-EU-TM-0401-M

II.2.14) **Informazioni complementari**

Il lotto n°2 costituisce un accordo-quadro pluriaggiudicatario, con appalti successivi, senza importo minimo e con un importo massimo di 110 000€ tasse escluse sulla durata totale del contratto rinnovo incluse, ai sensi degli articoli L2125-1-1°, da R2162-1 a R2162-6 e R2162-7 e R2162-12 del Codice della commessa pubblica. Sarà aggiudicato ad almeno 2 e non più di 3 offerenti
Codice CIG: ZBA28BC170

II.2) **Descrizione**

II.2.1) Denominazione:

Ricerca individuale in
Francia Lotto n.: 3

II.2.2) Codici CPV supplementari

79600000

II.2.3) Luogo di esecuzione

Codice NUTS: FRK27

II.2.4) Descrizione dell'appalto:

Lo scopo del presente lotto 3 è la realizzazione di prestazioni di assistenza alla ricerca individuale presso le sedi di TELT in Francia

II.2.5) Criteri di aggiudicazione

I criteri indicati di seguito

Criterio di qualità - Nome: Valore tecnico /

Ponderazione: 65 Prezzo - Ponderazione: 35

II.2.6) Valore stimato

Valore, IVA esclusa: 110 000.00 EUR

II.2.7) Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro o del sistema dinamico di acquisizione

Durata in giorni: 24

Il contratto d'appalto è oggetto di
rinnovo: sì Descrizione dei rinnovi:

La durata del presente appalto pubblico viene fissata a due anni a decorrere dalla data della notifica al Titolare. Questo appalto pubblico è tacitamente rinnovabile due volte per un anno (vale a dire un massimo di quattro anni), a meno che non venga risolto esplicitamente da TELT almeno quattro mesi prima della fine dell'appalto pubblico.

II.2.10) Informazioni sulle varianti

Sono autorizzate varianti: no

II.2.11) Informazioni relative alle opzioni

Opzioni: no

II.2.12) Informazioni relative ai cataloghi elettronici**II.2.13) Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea**

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: sì Numero o riferimento del progetto:

TENT-T (reti trans-europee): progetto n. 2014-EU-TM-0401-M

II.2.14) Informazioni complementari

Il lotto n°3 costituisce un accordo-quadro pluriaggiudicatario, con appalti successivi, senza importo minimo e con un importo massimo di 110 000€ tasse escluse sulla durata totale del contratto rinnovo incluse, ai sensi degli articoli L2125-1-1°, da R2162-1 a R2162-6 e R2162-7 e R2162-12 del Codice della commessa pubblica. Sarà aggiudicato ad almeno 2 e non più di 3 offerenti

II.2) Descrizione**II.2.1) Denominazione:**

Ricerca individuale in Italia
Lotto n.: 4

II.2.2) Codici CPV supplementari

79600000

II.2.3)Luogo di esecuzione

Codice NUTS: ITC11

II.2.4)Descrizione dell'appalto:

Lo scopo del presente lotto 4 è la realizzazione di prestazioni di assistenza alla ricerca individuale presso le sedi di TELT in Italia

II.2.5)Criteri di aggiudicazione

I criteri indicati di seguito

Criterio di qualità - Nome: Valore tecnico /

Ponderazione: 65 Prezzo - Ponderazione: 35

II.2.6)Valore stimato

Valore, IVA esclusa: 110 000.00 EUR

II.2.7)Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro o del sistema dinamico di acquisizione

Durata in mesi: 24

Il contratto d'appalto è oggetto di rinnovo: sì Descrizione dei rinnovi:

La durata del presente appalto pubblico viene fissata a due anni a decorrere dalla data della notifica al Titolare. Questo appalto pubblico è tacitamente rinnovabile due volte per un anno (vale a dire un massimo di quattro anni), a meno che non venga risolto esplicitamente da TELT almeno quattro mesi prima della fine dell'appalto pubblico.

II.2.10)Informazioni sulle varianti

Sono autorizzate varianti: no

II.2.11)Informazioni relative alle opzioni

Opzioni: no

II.2.12)Informazioni relative ai cataloghi elettronici

II.2.13)Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: sì Numero o riferimento del progetto:

TENT-T (reti trans-europee): progetto n. 2014-EU-TM-0401-M

II.2.14)Informazioni complementari

Il lotto n°4 costituisce un accordo-quadro pluriaggiudicatario, con appalti successivi, senza importo minimo e con un importo massimo di 110 000€ tasse escluse sulla durata totale del contratto rinnovo incluse, ai sensi degli articoli L2125-1-1°, da R2162-1 a R2162-6 e R2162-7 e R2162-12 del Codice della commessa pubblica.Sarà aggiudicato ad almeno 2 e non più di 3 offerenti
Codice CIG:Z0D28BC1DF

Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

III.1)Condizioni di partecipazione

III.1.1) Abilitazione all'esercizio dell'attività professionale, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale Elenco e breve descrizione delle condizioni:

Parti come quelle precisate all'articolo 6.1 del regolamento di consultazione

III.1.2)Capacità economica e finanziaria

Elenco e breve descrizione dei criteri di selezione:

Le condizioni relative alla capacità economica et finanziaria sono precisate all'articolo 6.1 del regolamento di consultazione.

III.1.3) **Capacità professionale e tecnica**

Elenco e breve descrizione dei criteri di selezione:

Le condizioni relative alla capacità professionale et tecnica sono precisate all'articolo 6.1 del regolamento di consultazione.

III.1.4) **Norme e criteri oggettivi di partecipazione**

III.1.5) **Informazioni concernenti contratti**

d'appalto riservati III.1.6) **Cauzioni e garanzie**

richieste:

III.1.7) **Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:**

Il pagamento delle prestazioni sarà effettuato tramite bonifico bancario entro 45 giorni dalla data di ricezione della fattura.

Il presente appalto è finanziato dall'Unione Europea, dall'Italia e dalla Francia.

III.1.8) **Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:**

Gli operatori economici possono presentarsi soli o in raggruppamento. Per ciascun lotto, una stessa persona giuridica non può fare atto di candidatura agendo allo stesso tempo in qualità di candidato individuale e di membro di uno o più raggruppamenti, né in qualità di membro di più raggruppamenti. In seguito all'aggiudicazione dell'appalto pubblico, la forma del raggruppamento richiesta da TELT sarà la forma congiunta con mandatario solidale. La forma di raggruppamento congiunta è giustificata dalla diversità delle competenze richieste e delle missioni necessarie, che rimangono molto specifiche: ciascuno dei firmatari deve quindi ritenersi vincolato solo per la parte dell'appalto che esegue. La solidarietà del mandatario permette, invece, di garantire la corretta esecuzione della totalità della prestazione e, in caso di inadempienza del firmatario, diproporre al committente le soluzioni per porvi rimedio. III.2) **Condizioni relative al contratto d'appalto**

III.2.1) **Informazioni relative ad una particolare**

professione III.2.2) **Condizioni di esecuzione del**

contratto d'appalto:

III.2.3) **Informazioni relative al personale responsabile dell'esecuzione del contratto d'appalto**

Sezione IV:

Procedura IV.1)

Descrizione

IV.1.1) **Tipo di procedura**

Procedura aperta

IV.1.3) **Informazioni su un accordo quadro o un sistema dinamico di acquisizione**

L'avviso comporta la conclusione di un accordo quadro

Accordo quadro con diversi operatori

Numero massimo di partecipanti all'accordo quadro previsto: 3

IV.1.4) **Informazioni relative alla riduzione del numero di soluzioni o di offerte durante la negoziazione o il dialogo**

IV.1.6) **Informazioni sull'asta elettronica**

IV.1.8) Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici: sì

IV.2) Informazioni di carattere amministrativo**IV.2.1) Pubblicazione precedente relativa alla stessa procedura****IV.2.2) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione**

Data: 12/07/2019

Ora locale: 11:00

IV.2.3) Data stimata di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare**IV.2.4) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione:** Francese, Italiano**IV.2.6) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta****IV.2.7) Modalità di apertura delle offerte**

Data: 12/07/2019

Ora locale: 11:00

Sezione VI: Altre informazioni**VI.1) Informazioni relative alla rinnovabilità**

Si tratta di un appalto rinnovabile: no

VI.2) Informazioni relative ai flussi di lavoro elettronici**VI.3) Informazioni complementari:**

Si precisa che la lingua di riferimento per l'aggiudicazione della gara è il francese. La traduzione del presente bando di gara in lingua italiana è da considerare come una traduzione di cortesia.

Il presente appalto pubblico è sottoposto alle norme relative alla lotta contro le infiltrazioni mafiose, che sono convenute tra i governi francese e italiano attraverso il regolamento dei contratti convalidato dalla CIG (commissione intergovernativa) pubblicato dal decreto n.2017-432 del 5.4.2017 applicabile a partire dal 9.4.2018, e delle sue modifiche.

In tal contesto, il codice CUP dell'appalto è il seguente :

CUP C11J05000030001 il codice CIG per il lotto 2 è :

ZBA28BC170 il codice CIG per il lotto 4 è : Z0D28BC1DF

Il titolare di ciascun lotto del presente appalto pubblico, i suoi dipendenti, coappaltatori e subappaltatori si impegnano a rispettare il Codice etico applicato all'interno di TELT (download gratuito al seguente sito: [http:// www.telt-sas.com/fr/statut-code-ethique-accords](http://www.telt-sas.com/fr/statut-code-ethique-accords)).

Infine, ai sensi dell'articolo R2185-1 del Codice dei Contratti Pubblici (vecchio articolo 98 del decreto n.2016-630), si ricorda ai candidati che la procedura può essere dichiarata senza seguito, in qualsiasi momento della procedura e fino alla stipula dell'appalto, e che non dispongono di alcun diritto di firma dell'appalto né al rimborso delle spese derivanti dalla partecipazione alla procedura. Questa facoltà di rinuncia alla conclusione dell'appalto da parte dell'Ente Aggiudicatore può avvenire per motivi economici, giuridici o tecnici o risultare da una scelta dei due Stati.

VI.4) Procedure di ricorso**VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso**

Tribunal Administratif de Grenoble

2 place de Verdun - BP 1135

Grenoble
38022
Francia
Tel.: +33 476420000
E-mail: greffe.ta-grenoble@juradm.fr
Fax: +33 476422269
Indirizzo Internet: <http://grenoble.tribunal-administratif.fr>

VI.4.2) Organismo responsabile delle procedure di mediazione

VI.4.3) Procedure di ricorso

Informazioni dettagliate sui termini di presentazione dei ricorsi:

Le procedure di ricorso applicabili sono:

- il ricorso contrattuale (articolo L551-13 del Codice di Giustizia Amministrativo francese) che può essere esercitato entro 31 giorni a contare dalla pubblicazione dell'avviso di aggiudicazione sul GUUE almeno 6 mesi a contare dal giorno successivo al giorno della conclusione dell'appalto pubblico se non è stato pubblicato alcun avviso di aggiudicazione,
- il ricorso avverso la validità del contratto o di alcune clausole di pubblicità di fronte al giudice del contenzioso, che può essere esercitato entro un termine di 2 mesi successivi alle misure di pubblicità adeguate.

VI.4.4) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulle procedure di ricorso

Tribunal Administratif de Grenoble
2 place de Verdun - BP 1135
Grenoble
38022
Francia
Tel.: +33 476420000
E-mail: greffe.ta-grenoble@juradm.fr
Fax: +33 476422269
Indirizzo Internet: <http://grenoble.tribunal-administratif.fr>

VI.5) Data di spedizione del presente avviso:

12/06/2019